

Zeitschrift: Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...
Herausgeber: Kanton Bern
Band: - (1918)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Inhaltsverzeichnis.

Regierungspräsidium.	Seite	Direktion des Unterrichtswesens.	Seite
Volksentscheide	1	I. Primarschulen	37
Vertretung in den eidgenössischen Räten	2	II. Mittelschulen	44
Grosser Rat	2	III. Hochschule	46
Regierungsrat	4	IV. Kunst	51
Bezirksbeamte	5	Statistische Mitteilungen	51
Staatskanzlei	5	Auszug aus der Staatsrechnung des Jahres 1918 betreffend die Einnahmen und Ausgaben der Direktion des Unterrichtswesens	52
Staatsarchiv	6		
Direktion des Kirchenwesens.		Obergericht.	
I. Allgemeines	7	I. Obergericht	53
II. Gesetzgebung	8	A. Assisen	54
III. Verwaltung:		B. Staatsanwaltschaft	54
A. Reformierte Kirche	8	C. Gerichtspräsidenten und Untersuchungsrichter	54
B. Römischkatholische Kirche	10	D. Betreibungs- und Konkursämter	55
C. Christkatholische Kirche	10	E. Fürsprecher	55
Direktion des Gemeindewesens.		F. Kompetenzstreitigkeiten	55
Allgemeines und Gesetzgebung	11	II. Appellationshof	56
Bestand der Gemeinden	12	1. Zivilstreitigkeiten	56
Das Beschwerdewesen	12	2. Kompetenzstreitigkeiten gemäss § 78 Pr. Dekret	57
Oberaufsicht über die Gemeindeverwaltung	13	3. Justizgeschäfte	57
Direktion des Armenwesens.		III. Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkurs- sachen	57
I. Teil (für das Jahr 1918):		IV. Handelsgericht:	
I. Allgemeines	15	A. Personalbestand	57
II. Etat und Versorgung der dauernd Unterstützten	16	B. Geschäftsgang und statistische Angaben	58
III. Auswärtige Armenpflege	16	C. Allgemeine Bemerkungen	59
IV. Besondere Unterstützungen:		V. Erste Strafkammer des Obergerichts und unter ihrer Aufsicht stehende Behörden	59
1. Stipendien für Berufserlernungen	17	VI. Assisenkammer	60
2. Verpflegung kranker Kantonsfremder	17	VII. Untere Gerichtsbehörden	61
3. Beiträge an Hilfsgesellschaften im Auslande	17	VIII. Gewerbegerichte	61
4. Unterstützung bei Schaden durch Naturereignisse	17	Statistische Tabellen	62
5. Verwendung des Alkoholzehntels	17	Generalprokurator.	
6. Beiträge an Armen- und Krankenanstalten	17	Kriegsverordnungen	75
V. Unterstützung und Stimmrecht	17	Staatsanwaltschaft	76
VI. Konkordatsfragen	20	Bezirksgefängnisse	76
II. Teil (für das Jahr 1917):		Verwaltungsgericht.	
Naturalverpflegung	21	Personelles	79
Armenanstalten:		Übersicht der Geschäfte	79
A. Staatliche Erziehungsanstalten	22	Bemerkungen	80
B. Vom Staate subventionierte Erziehungsanstalten	24		
C. Vom Staate subventionierte Verpflegungsanstalten	26		
Anhang I, enthaltend das Ergebnis der örtlichen Armen- pflege im Jahre 1917	29		
Anhang II, enthaltend die Übersicht über den Stand der bürgerlichen Armengüter und die Verwendung des Ertrages im Jahre 1917	33		

	Seite		Seite
Militärdirektion.		IV. Hypothekarkasse	111
A. Allgemeines:		V. Steuerverwaltung	112
Erlass von Verordnungen, Beschlüssen und Instruktionen	83	VI. Salzhandlung	118
B. Sekretariat:		VII. Domänenverwaltung	120
I. Personelles	83		
II. Geschäftsverwaltung	84	Direktion der Bauten und Eisenbahnen.	
III. Kontrollwesen	84	<i>I. Bauwesen.</i>	
IV. Rekrutierung	85	A. Allgemeine Verwaltung, Personal	123
V. Instruktion:		B. Gesetzgebung	124
1. Militärischer Vorunterricht	85	C. Hochbau:	
2. Rekrutenschulen	85	1. Neu- und Umbauten des Staates	125
3. Aktivdienst	85	2. Unterhalt der Staatsgebäude	127
VI. Inspektionen und Musterungen	85	3. Schulhäuser und Anstalten von Gemeinden und Korporationen	128
VII. Schiesswesen	85	4. Bau- und andere Reglemente, Alignementspläne	128
VIII. Winkelriedstiftung	85	5. Hochbaupolizei	128
C. Zeughausverwaltung und Kriegskommissariat:		D. Strassen- und Brückenbau:	
I. Personelles	86	1. Neubauten und Korrekturen	129
II. Geschäftsverwaltung. Allgemeines	86	2. Unterhalt	130
III. Bewaffung und Ausrüstung	87	E. Wasserbau	132
IV. Konfektion	87	F. Wasserrechtswesen	136
V. Unterhalt und Instandstellung der persönlichen Bewaffung, Bekleidung und Ausrüstung	87	Vorschussrechnung	138
VI. Notunterstützung	87	<i>II. Vermessungswesen.</i>	
VII. Rechnungswesen:		A. Allgemeines und Personal	141
1. Militärsteuer	88	B. Neue gesetzliche Erlasse	141
2. Militärbussenkasse	88	C. Stand der eidgenössischen Kartenwerke im Gebiete des Kantons Bern	141
VIII. Kasernenverwaltung:		D. Grundbuchvermessungen:	
1. Belegung der Kaserne	89	1. Triangulation IV. Ordnung	142
2. Neuanschaffungen	89	2. Parzellarvermessung	142
3. Reparaturen	89	3. Nachführung	142
		4. Güterzusammenlegungen	142
Polizeidirektion.		E. Grenzvereinbarungen	143
Personelles	91	<i>III. Eisenbahnen und Schifffahrt.</i>	
Gesetzgebung	91	A. Allgemeines	146
Verwaltung:		B. Fahrpläne	147
Allgemeine Sicherheits- und Wohlfahrtspolizei	92	C. Eisenbahnen im Betrieb	147
Polizeikorps	92	D. Projektirte Bahnen	148
Gefängniswesen:		E. Eisenbahnkonzessionen	148
I. Aufsichtskommission über die Strafanstalten	93	F. Schifffahrt	149
II. Patronatskommission	93	Stand der Aktienbeteiligung des Staates bei den bernischen Eisenbahnlinien auf Ende 1918	150
III. Schutzaufsicht	93		
IV. Die Arbeitsanstalten	94	Rekurskommission.	
V. Die Zucht- und Korrektionshäuser	95	I. Personelles	151
VI. Zwangserziehungsanstalt Trachselwald	97	II. Geschäfte	151
Strafvollzug	98	III. Entscheide	151
Strafnachlassgesuche	100	IV. Sitzungen	152
Bedingte Entlassung	100	V. Kanzlei	152
Bundesstrafrechtliche Fälle	100	VI. Bücheruntersuchungen	152
Fremdenpolizei und Heimschaffungen	100		
Einbürgerungen	100	Direktion der Landwirtschaft.	
Zivilstandswesen	101	I. Personelles	153
Stellenvermittlung	102	II. Gesetzgebung	153
Hausierwesen	102	III. Witterungs- und Ernteverhältnisse	153
Auswanderungswesen	102	IV. Landwirtschaft und Kriegszeit	154
Spiel- und Lotteriebewilligungen	102	V. Landwirtschaft im allgemeinen	163
Lichtspielwesen	102	VI. Landwirtschaftliches Meliorationswesen	167
Automobil- und Fahrradwesen	102	VII. Fachschulen	170
Auslieferungen	103	VIII. Tierzucht	172
Finanzdirektion.			
A. Gesetzgebung	105		
B. Verwaltung:			
I. Direktionsbureau	107		
II. Kantonsbuchhalterei	107		
III. Kantonalbank	111		

	Seite		Seite
IX. Viehseuchenpolizei:		IV. Impfwesen	227
1. Schlachtviehimport	175	V. Drogisten und Drogenhandlungen	227
2. Nutzvieheinfuhr	176	VI. Infektionskrankheiten	227
3. Rauschbrand	176	VII. Krankenanstalten:	
4. Milzbrand	178	A. Bezirksspital	230
5. Maul- und Klauenseuche	178	B. Frauenspital	230
6. Rotz	178	C. Irrenanstalten	230
7. Wut	178	D. Inselspital	231
8. Schweinerotlauf und Schweineseuche	178		
9. und 10. Räude und Pocken	180	Direktion des Innern.	
11. Lungenseuche	180	I. Verwaltung	233
12. Faulbrut der Bienen	180	II. Volkswirtschaft	233
13. Überwachung des Viehverkehrs und allgemeine veterinärpolizeiliche Anordnungen	180	III. Handel und Industrie:	
14. Viehentschädigungskasse	181	A. Allgemeines	245
15. Pferdescheinkasse	181	B. Lehrlingswesen	250
16. Zusammenstellung der im Jahre 1918 an die Amtsschaffnerereien abgegebenen Gesundheitsscheine	182	C. Gewerbliches und kaufmännisches Bildungswesen	257
X. Viehversicherung	183	D. Vollzug des eidg. Fabrikgesetzes und der eidg. Haftpflichtgesetze	261
XI. Fleischschau	185	E. Vollzug des Gesetzes betr. den Schutz von Arbeiterinnen	263
XII. Hufbeschlag	189	F. Kontrollierung des Feingehalts von Gold- und Silberwaren und des Handels mit Gold-, Silber- und Platinabfällen	263
XIII. Viehverkehr	189	G. Mass und Gewicht	263
		H. Marktwesen	264
Forstdirektion.		J. Feuerlöschwesen und Feuerpolizei	264
Forstwesen:		K. Gewerbepolizei, Hausbauten und Dachungen	265
I. Zentralverwaltung	191	L. Bergführerwesen und Fremdenverkehr	265
II. Allgemeine Wirtschaftsverhältnisse	192	IV. Versicherungswesen	265
III. Staatswaldungen:		V. Verkehrswesen	266
1. Arealverhältnisse	197	VI. Wirtschaftswesen	266
2. Holzernte	200	VII. Kleinhandel mit geistigen Getränken	268
3. Neue Aufforstungen von Kulturland auf Staatsareal	202	VIII. Lebensmittelpolizei	270
4. Kulturbetrieb des Staates pro 1918	203	IX. Verwendung des Alkoholzehntels:	
5. Wegbau	204	1. Allgemeines	277
IV. Summarischer Hauungs- und Kulturnachweis pro 1918 für die Gemeinde- und Korporationswaldungen des Kantons Bern	206	2. Förderung der Abstinenz- und Mässigkeitsbestrebungen	278
V. Bericht der kantonalen Holzzentrale:		X. Statistisches Bureau	278
I. Erlasse eidgenössischer und kantonalen Behörden	208	XI. Brandversicherungsanstalt des Kantons Bern	280
II. Organisation der Zentrale	209		
III. Holzverkehr	210	Justizdirektion.	
IV. Erfüllung der Kontingente	212	I. Allgemeiner Teil:	
VI. Jahresbericht der kantonalen Torfkommission	218	Gesetzgebungswesen	283
Jagd, Fischerei und Bergbau:		II. Besonderer Teil:	
A. Jagd	220	A. Wahlen	283
B. Fischerei	221	B. Inspektorat	284
C. Bergbau	223	C. Vormundschaftswesen	289
		D. Bürgerrechtsentlassungen	290
Sanitätsdirektion.		E. Handelsregister	290
I. Organisatorische, administrative und gesetzgeberische Verhandlungen	225	F. Legate und Schenkungen	290
II. Verhandlungen der unter der Sanitätsdirektion stehenden Behörden:		G. Die Treuhandstelle für das Hotelgewerbe im Kanton Bern	290
Sanitätskollegium	226	H. Mietnotverordnungen	291
III. Stand der Medizinalpersonen	226	J. Verschiedenes	291

